Sábado 24 de Diciembre de 1938 EL "ARGENTIN DJIJO" Año XV - No 929

CORREO ARGENTINO FRANQUEO PAGADO TARIFA REDUCIDA CONCESION 718

亞弗然丁時報

發行所 亞爾然丁時報社
ウスバリアタ街九八一
電話 二三—七〇五一
ブエノス、アイレス市
講賣料 月 二ペソ

Director: T. MIDZUNO
REDACCION: Uspallata 981
U. T. 23, 7051

我が對支方針は實に寛大
首相談話に關する東日の社說

【東京廿三日】 近衛首相は二十二日夜談話の形式で新日支關係調整に關する注目すべき聲明を行つたが、二十三日の「東京日日」は社說で右聲明の意義を次の如く論じてゐる

支那各地に新なる更生の勢ひ澎湃として興り建設の氣運愈々昂まれるを感ぜられるとき、我が政府が重ねて重大聲明を發表したことは極めて意義がある、我國が事變の進行に求むる所は日に又とないことである、帝國が滿支三國が東亞の新秩序の建設を共同の目的として綜合し、相提携を畢げることによつて東亞百年の平和と繁榮を招來しやうとするにあるのである、我國尨大の軍費を消費し、壓倒的勝利を以て廣大なる地域を占領してゐるのみならず抗日支那は將に壞滅の一歩手前に立つてゐるとき、今次我が聲明に盛られた方針の支那に對する寛大さは驚く天地霄壤の差があるのである、聲明の末尾にある如く日本の求むるものは眞々たる領土に非ず、また戰費の賠償に非ず、日滿支三國聯關による新秩序の協同者として支那の獨立を完成せしめ治外法權を撤廢、租界の返還にさへ應ぜんとするものである、この大乘的態度こそ將に日本民族の世紀を貫く大方針であり新秩序建設の重心である

鐵道開工式
昆明で擧行されん

【香港廿三日】 昆明來電によれば、過般來工事に着手したと傳へられるテン縄【雲南—ビルマ間】川テン(四川省叙州—雲南省昆明間)兩鐵道の開工式は來る二十五日前後して昆明に於て擧行される筈である

中央軍兵力の約三分の一は素質劣惡

【廣東廿一日】 無法な抗日政策をも社會事業御奬勵の深き大御心から二十三日財團法人中央社會事業協會に對して御內帑金十萬圓下賜の御沙汰があつたのであるが、實は中央軍兵力の約三分の一は最近各地に於て老若を問はず强制的に徵兵され、約二ケ月の速成教育訓練をなしたゞけで、その素質は極めて粗惡なものである

御內帑金下賜

【東京廿三日】 天皇陛下には畏

汎米會議の重要提案
次々に握りつぶし

【里馬廿二日】 亞爾然丁國政府の反對によつて汎米會議の中心議題たる里馬宣言の成立が危まれてゐる折柄、汎米會議は二十二日の本會議に於て

一、米洲國際聯盟設置案
一、米洲經濟調査會設置案
一、米洲諸國の民法、商法統一案

の三重要提案を上程審議した結果、孰れ專門委員會に附託して更に檢討せしめ、一九四三の次期汎米會議に再提出せしめることに決定、期くて會議の眞面目たるべき重要提案は次々に握りつぶしの運命となつてゐる

見る向きさへあり、河內に行かなければ重慶から直接香港へ來るものと見てゐる、汪の外遊說に關しては國民黨の內部紛爭で王の政治的立場が愈々困難を加へた結果だと言はれ、斯くの如き國民黨內紛の表面化に伴ひ政局の見透しについても不安人氣が相當濃厚であるが、目下のところ言論界は愼重な態度を持してゐる

【香港廿三日】 支那側有力紙大公報重慶二十二日發至急報によれば、汪精衛は重慶より飛行機で確かに河內に到着したがその後の行方は猶不明であると傳へてゐる

國民黨副總裁 汪精衛外遊?

【香港廿三日】 汪精衛が河內に到着したか否かについては何ら確報はないが、當地外人筋では汪の外遊說が專らで、汪が夫人陳璧君及び家族を同伴して外遊することは今や時間の問題だと

第七十四議會
廿四日召集
各派陣容を整備

【東京廿三日】 第七十四議會は二十四日を以て召集、事變の新段階に對應する政府の諸施策を中心に朝野眞劍な論戰の幕を切つて落すことゝなつたので、各派は二十三日、民政、政友、社大、第一議員倶樂部夫々議員總會或は代議士會を開き、院內役員の決定その他議會に臨むべき陣容整備に氣勢を昂げた

長期戰型藝術
皇軍活躍の姿を十年掛りで彫刻

【北京廿一日】 戰線を巡り歩いて戰鬪の現はな姿をスケッチに殘し、これを十年がかりでブロンズの浮彫に纏めゝげやうと日本美術協會審査員、文展無鑑査從軍彫刻家一色五郎が今回上海を振出しに南京から漢口までの隈なく中支の戰線を行脚し、この程飄然北京へやつて來たが、二十一日大同に向つて出發した氏の目的は無敵皇軍の活躍を各兵科に亘つて一枚づつ都合十枚の大形浮彫を一年一枚、十年がかりで作りあげ、完成の曉には これを收める御堂を建立し皇軍の燦然たる活躍を永遠に遺さうといふ長期戰型彫刻の完成である、「彫刻は繪のやうにその場で描くわけにゆかないので困ります、まあ精々戰場の空氣を吸つて佳いものを作りたいと思つてゐるのです、レリーフ(浮彫)の大きいのをと考へてゐるので一年一作十年で完成したいと思ひますが何うなりますか、これから蒙疆と滿洲を通つて歸らうと思ひますと」語つた

首相談に對し
臨時維新政府
贊意表明

【北京廿三日】 東亞新秩序建設方針に關する近衛首相の聲明に對し臨時政府では未だ公式談話は發表しないが、同聲明により調整に關する根本方針は極めて明確にして而も徹底されたものとして滿腔の贊意を表してゐる

【南京廿三日】 近衛首相聲明に對し終新政府及び一般支那人間に今次事變に於る日本の希望及び要求が卒直に明示されてゐるため、これにより眞意を了解し得たものとなし、日滿支經濟提携に關しては切實にその實現を望んでをり、また協同防共に關し

日蘇漁業問題に關し
首相三相と重要協議

【東京廿三日】 日蘇漁業條約改訂に關する交涉は十一月初旬以來モスクワに於て東鄕駐蘇大使とリトビノフ外務人民委員との間に前後七回に亘り行はれ來つたのであるが、蘇聯側は依然何らの誠意を示す所なく、不當は我が權益を侵害せんとする措置に出つゝあるので政府に於てもこれが成行を重視、近衛首相は二十二日に定例參議會散會後午後零時半より米內海相、板垣陸相、有田外相と共に別室に於て重要協議を遂げる所あつた、即ち席上有田外相は今回の交涉經緯に開し「蘇聯側は本協定成立に對し臨時政府及び一般支那人間に今次事變に於る日本の希望及び要求が卒直に明示されてゐるため、これにより眞意を了解し得たものとなし、日滿支經濟提携に關しては切實にその實現を望んでをり、また協同防共に關し

米國の對支借款は中立法の精神に反す
紐育ポスト紙の社說

【紐育廿一日】 紐育ポスト紙は二十一日紙上に「支那は交戰國に非ざるか」と題する社說を掲げ米國の對支借款は支那事變不介入方針に違反する旨を强調、遺憾の意を述べてゐる、要旨左の通り

米國人の同情が一般に支那側にあること勿論だが、二千五百萬弗の對支借款供與に至つては議論の餘地なしとしない殊に「右借款は中立法の精神に反するものに非ずや」との質問に對しモーゲスソー財務長官は「支那は交戰國に非ず」と答辯したことは未だ日支間に正式に戰爭布告のない事實に籍口して、日支事變が世界大戰に次ぐ大戰爭なる現實を歪曲してゐるものだ、然し政府が中立法を無視しても對支援助をする意向ならば日本と一戰を覺悟してやるべきだが、その準備と覺悟がなければ日支間に事實上戰爭狀態の存在することを卒直に認め飽くまで不介入の方針を堅持すべきで、この點より政府の右對支借款は頗る遺憾である

無痛拔齒 二ペソ セメント充塡 五ペソ
金冠 拾五ペソ 金入齒 拾五ペソ 總入齒 六拾五ペソ
診察時間午前九時より午後八時まで
DR. E. BULJEVICH
BERNARDO DE IRIGOYEN 1404
U. T. 23 (B. O.) 0279

SEMILLERIA
JUAN CALE Y CIA.
Casa Matriz:
123 - PUEYRREDON - 123
U. T. 47, CUYO 0065 Y CUYO 0066
COOP. TEL. 1137, OESTE
Sucursal Nº 1: CORRIENTES 3175
U. T. 62, Mitre 1954 - C. T. 323, Oeste
Sucursal Nº 2: RIVADAVIA 2425
U. T. 47, Cuyo 5998 - C. T. 1105, Central

會葬御禮

上間源訓 儀病氣療養中の處去る十二月十四日死去、翌十五日チヤコ州レシステンシヤ市墓地に埋葬仕り候間此段辱知諸賢に謹告仕り候

追而葬儀の際は御多忙中遠路態々御會葬被下候上尙御叮重なる御香奠を忝ふし御芳志の段厚く御禮申上候

一々御拜趨御挨拶申上可筈の處乍失禮紙上を以て御禮申上候

昭和十三年十二月廿日

遺族一同
兄 上間源昌
全 上間源清

日本疊
備後本場極上等の日本疊十二疊半在品御希望者に安價にて提供致します
安東商會
市內デフエンサ街五三二—四〇
電話三三(アベニーダ)二二九六

Osaka Syosen Kaisya
AV. ROQUE SAENZ PEÑA 616 2º PISO
U. T. 33, Avenida 1051-1052-1053-3565
Cooperativa Central 2047
Buenos Aires

大阪商船會社

◆北米パナマ經由日本行「年十三回」横濱迄四十七日 (A型) ぶえのすあいれす丸 りおでじやねろ丸 (B型) さんとす丸 らぷらた丸 もんてびでお丸
◆アフリカ經由日本行「毎月一回」門司迄六十日 あふりか丸 ありぞな丸 あらびや丸 まにら丸 はわい丸

乘船運賃

船種	日本行 一等	日本行 三等	日本より 一等	日本より 三等
A型	米貨 四五〇弗	特三(洋)一五七弗 特三(和)一二六弗	英貨九三ポンド	洋食 英貨 三七ポンド 和食 二百廿五圓
B型	仝 四〇九弗	普三(洋)一四三弗 普三(和)一一四弗	仝 八五ポンド	
南亞船	仝 三七二弗		仝 七七ポンド	

◆小兒運賃 旅券記載生年月日に依り滿十二歲未滿「半額」滿七歲未滿「四分ノ一」滿三歲未滿無賃、滿四歲以上亞國生れの方は、亞國旅券必要
◆乘船賃支拂 日本行運賃は全部米弗貨建です、一等は乘船切符買求め當日の換算率、三等は本船入港當日の換算率(何れも自由市場率)に依り亞貨にてお拂ひ願ひます。一等は定額運賃一割の出國稅が掛ります。(三等は無稅)
◆歸國御手續 旅券面に日本領事の査証が要ります。三等客は乘船前乘船々醫の健康診斷をお受け下さい。切符は本船入港當日から出帆前日迄發賣
◆日本より御呼寄の便法 當地にて乘船賃御支拂あれば乘船券引換證差上ます。但し移民局發給入國許可證及日本領事館發給呼寄證明書持參下さい。
◆鐵道省乘車券發行 日本の第一港から本船切符の上陸港迄鐵道省汽車乘換の場合船便の代りに乘車券贈呈
◆弊社內航線切符發行 弊社內航線寄港地を目的とさるゝ場合參等內航線切符贈呈(但し沖繩は參等五割引)

Yamashita Line
(山下汽船株式會社)
極東——紐育——南米 定期航路
使用船舶 最優秀貨物船 壹萬噸型
丸月 丸彦 山 丸風 丸浦 山 丸里 丸霧 山
Chadwick. Weir & Cia.
25 DE MAYO 516
U. T. 31 - 6060 (Shimosato)
U. T. 31 - 0026 - 29

大阪商船會社指定
三等切符仲次所
大阪商船會社船客御送迎に就ては懇切迅速に御便宜を御取計申可候間 御遠慮なく下記へ御用命賜度候
船舶御用商
森川鹽澤商店
バセオ・コロン街四七〇
電話 三三—四一七一 三三—四八〇八

Banco Municipal de préstamos
Av. de Mayo 1075
大切な毛皮類
絶對安全に保存
バンコ・ムニシパル
外套、洋服、毛皮類一切、壁掛敷物等は冷藏設備完全な左記の市營銀行倉庫へ御預け下さい
リバダビア街 二四九九番

上つた水銀柱

こゝ數日は下ります

悲喜交々歳末の街頭

上る上る水銀柱は上る、廿日は日蔭でも卅六度五分と云ふ暑さで今年度の暑さのレコードを現出、廿二日はこれ又卅六度一分と云ふ暑さに濕氣が加はつて全く釜の中、街の店窓にサンタクロスと雪景色が一入美くしく見えるナヴイダーの直前、ロテリアの大きなプレミオも、三一二四番に落ち、二百萬弗の夢のこはれた連中が街路樹の蔭にひと休みエラードの味に幻滅の悲哀を味ひセルベーサの泡に人生のほろ苦さを悟らうと云ふ時、レティロ驛附近では廿四日からエリアが立ち「宵闇迫れば惱みは果てなし」羅衣の女性の曲線美が別種な暑さの感覺を與へ、バルネアリオに彼と彼女の戀の花が咲く、熱い夏の夜の戀ぢやもの秋風吹けば凋れると秋を待つオールドミスの心持ちもこの暑さでは充分に人々の同情を買ひ、サンティアゴ、デル、エステロ、ヴィチヤ、オルツサルの測候所へ御伺ひを立てると「これから數日間に氣溫下降」とあつて大衆への朗報だが、エラード屋さんの顏附はいさゝか曇り氣味である

公認校第二年

新入學生は約廿名

日會附屬プエノスアイレス日本小學校は公認第二年目の新學期を控へて一時は新入學申込兒童數二、三名に過ぎず「公認返上」のデマさへ亂れ飛んだが、一般父兄の再認識と學校關係者の努力によつて漸次入學申込者增加し既に約廿名の新入學兒童を得るに至つたので、愈々明二十五日午前九時から同校講堂に於て入學式を擧行することゝなつた

野球リーグ戰

一月中旬から開始

亞國スポーツ界の年中行事たる野球リーグ戰も近づいて來たので亞國野球聯盟では來る廿七日【火】午後九時よりヒムナシア倶樂部に各チーム代表會合し之が打合せるなすことゝなつた、尙ほリーグ戰は一月中旬から開始される豫定であり日青野球部も例年の如く參加することになつてゐるから選手は素より同好の士はこの際進んで日青會へ正式に申込んだがよかろう

片々去來

▽…日會の銃後献金はその後大口ではミシオネス在留同胞一同の三七五弗、三州人會の九二弗の十二月廿五日【日】午前九時より入學式を擧行致しますから保護者御同伴で御來校願ひます、尙入學後暑中休暇中の授業は月水、金の午前八時より同十時迄です、その他詳細の點は學校に御問合せ下さい　十二月十九日

▽…鈴木高平氏は去る二一日夜ムニツチに各方面の人士を招き來亞の挨拶を兼ね盛宴を張つた

▽…皆さんお正月の御料理の用意は出來ましたか、日會購買部に母國の匂ひ高い食料品が澤山到着して居ります

▽…コルドバ日會では過般オリエンテ映畫社提供の事變ニユース映畫を公開した處內外人の入場者數百名あり大好評を博した

社告

新年特輯號編輯の爲本紙の廿七日附及び廿九日附版は發行を休みますから左樣御諒承願ひます

亞爾然丁時報社

◆戰地便り◆

中支戰線に活躍してゐる亞國生れの第二世友三郎君が最近遙々嚴父羽生友志氏に宛てゝ來た戰地便り

江南の地にも愈々秋氣が訪れて參り日一日と朝夕は凉しくなり幾分はしのげる樣に成つて參りましたがそれでも晝間は從前の通りの熱さで百餘度を越す樣な狀態で御座います。

出發の際出書致しましたのみで其れ以後今日迄御無沙汰致して居りましたが皆々樣には父母樣を始め兄姉一同達者にて各自の仕事に精出して居られる事と遠察致し居ります。降つて私も朝鮮を出發して以來現地到着迄否今日迄何等病魔に冒される事も無く大元氣にて日夜警備の任に服し居りますから他事乍ら御休心下さい。

自分達は今は先輩の人達が克服なした地の警備に從事致し居ります。

八月の末には匪賊討伐の爲未明に出發して某地に參りました所、其の日には幸な事に匪賊に出合ひ少時の戰の後全員無事にて勝ちを得る事が出來ました。

當地は今が盛りの稻の出穗期で有ります關係上大部苦勞しましたです。敵の方には幾人かの死傷者も出來ました。その日の戰は十時頃迄にて終りを告げ、晝食後に歸途についたので有りましたが、自分達が屯營しては敵の襲擊を受けましたがこれも無事擊退する事が出來、夜遲く歸りつく事が出來ました。其の日の戰は敵は左程發砲しないで直ぐ逃げて行くのでありました故面白い事此上も無い位いでした。逃げ行く敵を背後より擊つのですから自分達の方は至つて安全でした。匪賊討伐にと出て行きましてもなか〳〵出合ふ事が少ないのであります。

自分は生きて歸へるとは思ひませんが萬が一にも殘命し歸る事が出來ました際は從前通り學校の方をやらせて戴く心算で御座いますが父母樣達の御考へは何如で御座いますか御伺ひ致します。若し學校の方をやらせる御考へでしたら學資を相星の方に送つて下さいませんか。歸つたら直ぐ通學出來る樣貯へ居きたいと思つて居ります。當地にての自分の御願ひで御座います。

當地では直接出書出來ません故一應內地に同封してから出書して貰つて居ります。日附は記されませんから故御承知下さい。書きたい事は多々御座いますが今度はこれにて失禮致します。

父母樣を始め皆樣の健康と幸福とを現地にて祈る。〈九月〉

中支那派遣軍廣野部隊

松浦豐部隊久留隊石井隊

友三郎より

愛讀者廣告主各位

▽買入度し
酢醸造用「アヒエス・ベルデ」契約値段又は市場値段にて大量買入度し
Conte Hnos.
Iriarte 2650
U.T. 21-1260

▽集金人採用
左記へ來談ありたし
在亞日本語小學校
維持會
ブルサコ町ブルサコ街四一五

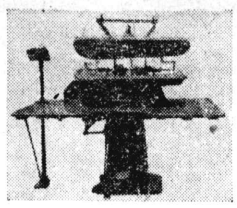
▼讓度し
盛業中のテイントレリーア家事の都合により至急讓度し
サジ、ホセ街一二〇四　鮫嶋

生徒募集及入學式
昭和八年(一九三三年)三月末日迄に生れた方で入學希望者は來る十二月廿五日【日】午前九時より入學式を擧行致しますから保護者御同伴で御來校願ひます、尙入學後暑中休暇中の授業は月水、金の午前八時より同十時迄です、その他詳細の點は學校に御問合せ下さい　十二月十九日
在亞日本人會附屬
プエノスアイレス日本小學校
各位

◆ぶりすべん丸　十二月廿五日入港
同　三十日　出帆
◆りおお丸　十二月廿八日入港
一月五日　出帆

新刊案內　急告!!
▽一九三九年度當用日記　並製一、五〇弗　上製二、五〇弗
▽昭和十四年度運勢暦　八〇仙
▽辭典　村岡玄著　西和熟語慣用句辭典　六、五〇弗
太田兼四郎著　スペイン語廣文典
〈初學者必携文法解說〉四、六〇弗
▼海の荒鷲奮戰記▼吾等の空軍▼吾等の陸海軍各三弗廿仙
▼雜誌十二月到着　キング　日の出　講談倶樂部　富士　オール讀物　話　キング增刊夏の讀物號等
▼日曜日でも開店してゐます
藏田書店
カセーロス街一九八三
電話　二三—九八七二

JUGUETERIA
TORRO
SARMIENTO 540
U. T. 34, DEFENSA 1687
玩具の御買求めは
廉價、在倉品豐富の
トロー玩具店で
日本製玩具あり
御申込次第型錄進呈

FRANCISCO SANTERO
Ex mecánico de la Cía. Hoffman
CONSTITUCION 3229
U. T. 45 - 0294
フランシスコ
サンテーロ

プランチヤ機並びにセントリフーガ製作、販賣致します
多數の日本人顧客有り

KEROFIX
Del Sr. ALEMAN (MARTIN)
M. SEITZ Y CIA.
Talleres:
CHARCAS 4511
Unión Telefónica 71 - 9998
プランチヤ機
カルデーラ用のケマドーレス・デ・ケロセン
製作、販賣、修繕、取付、交換、引受け
當方はカーサ・ボルカン以來御馴染の獨逸人で日本人間に數多の顧客を有し仕事は入念、迅速、
電話で御一報次第至急參上致します

SASTRERIA "TORRO"
SARMIENTO 634
U. T. 34, Defensa 3951
品質本位
仕立入念
——八十五ペソより各種——

トロー高等洋服店
外交員佐藤四郎

GRAN TALLER
"EL ASAHI"
— DE —
MIYAZONO HNOS.
CASA MATRIZ
CHARCAS 1873 - U. T. 44, JUNCAL 4366
Sucursales:
BME. MITRE 2511 - U. T. 47, CUYO 7159
RIVADAVIA 5202 - U. T. 60, Caballito 4738
BUENOS AIRES
CONSTITUCION 148-U. T. S. Fernando 46
SAN FERNANDO, (F. C. C. A.)
クエジヨ
の御用命は
最も信用ある
弊店の專門部へ
御用命下さい

PLATA BRAUN
Marca Registrada
Bernardo Braun e Hilo
CORRIENTES 4349 — U. T. 54 - 4111

カフエー、バー、レストランテ用のメタル製品の御用命は日本人間に絕大の信用ある
プラタ・ブラウン
へ
月賦拂の御註文に應じます

ペンシオン　定期又は一時的
聖書の研究　毎土曜日午後八時より御來會自由
郵便物取次　奉仕致します
キリスト教青年ホーム
守屋保吉
カセーロス街一九八三
電話　二三—九八七二

MAQUINAS HOFFMAN
BELGRANO 525
U. T. 34 - 1497
Buenos Aires

オフマン式プランチヤ機及同會社製附屬品販賣店は武市に於ては當店一軒のみです

◆產室の設備がありますから何時も入院出來ます
◆往診も致します◆擔任テレサ・パリス
助產婦（入院隨意）
高見・澤產院
市內ウンベルト・プリモ街一六六三
電話　二三—七二八四

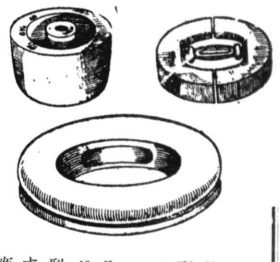
Medicinal News
28 - Suipacha - 28
◈淋病梅毒　治療代は全治後頂きます
◈肺結核新療法
◈婦人科
◈電氣治療科
◈X光線科
——各科專門醫十名——
診察料三ペソ
時間　午前九時—十二時　午後三時—八時
◈日曜祭日ハ午前中

日本座敷
文化住宅
◈家具製造修理其他の御用命を願ひます
大工指物師　山本玄
建築
アベニーダ・デ・ハーム街四八一七
電話　七四一（フロリダ）三一五〇

日本式
マツサージ鍼灸
◈リユウマチス
◈神經痛
◈呼吸器病
◈胃腸病
……その他一切の疾病に効あり……
◈日本膏藥は西坂商店でも取次願つてゐます
山田忠重
セグローラ街一九九六
電話　六七—四五九一

▽…領事館
▽…銀行
▽…船會社
……に近く
御乘船御下船の便よし……
◉地方より出武の節は是非御立寄願ひます
御下宿
御旅館
昭和館
ベンテシンコ・デ・マーヨ街三三〇
電話　三一—五一四五

親切丁寧、顧客本意、浴室完備
日本料理一切、其他日本菓子製造
まつや旅館
タクアリダ五八〇
電話　三四—一三四四

LUIS GORI HNOS.
LIMA 1029 — U. T. 23 - 2897

帽子木型製造所
仕事の上手下手は型の善惡に依る弊工場はマデラプランカ、マデラコロラダ、アルガローボ等で製し諸流行型を最も安く提供す地方の注文にも應ず